



YOUTH RAZOM



**РІЧНИЙ ЗАГАЛЬНИЙ  
ЗВІТ СУСК 2022**

---



## SUSK NATIONAL CONGRESS, 2022

Time	Event	Location	Details
<b>Четвер, 12 травня 2022</b>			
1:00 pm	Заселення до готелю	Готель Matrix	Заселення в номери готелю Matrix
1:00 pm	Реєстрація СУСК	Готель Matrix	Реєстрація делегатів Національного конгресу СУСК «Youth Razom» 2022
5:00 pm	Вступ	Matrix Hotel Бурштинова зала А	Знайомства, визнання території, огляд роботи Конгресу, ознайомлення зі змістом документації (виконавчі звіти; запропоновані зміни до Статуту, Статут та процедури; тощо), інформація про шляхи вступу до СУСК
5:10 pm	Президія розпочинає	“ “	Офіційне відкриття Конгресу, затвердження порядку денного, прийняття протоколу, поіменне голосування
5:40 pm	Вибори Президії конгресу	“ “	Голова Конгресу, Заступник голови Конгресу, секретарі Конгресу, Голова Конституційного комітету, Голова Номінаційного комітету, Голова Верифікаційного комітету, Голова Резолюційного комітету, призначення бухгалтера.
6:00 pm	Подання про відкриття виборів Перерва роботи Президії	“ “	Внесок на початок проведення виборів о 17:00 за східним часом 14 травня 2022 року. Перерва роботи Президії до 10:40 ранку за східним часом у неділю, 15 травня 2022 року
6:15 pm	Звіти УСО	“ “	Україно-канадські студентські організації (УСО) представляють огляд своїх УСО та їх діяльності протягом 2021-22 навчального року
7:30 pm	Вечеря		Рекомендоване меню надано
9:30 pm	СУСК Social	CRAFT Edmonton	Тему: Синьо-Жовта



## П'ятниця, 13 травня 2022

8:00 am	<b>Безкоштовний сніданок</b>	The Loft	Надається готелем Matrix
9:00 am	<b>Церемонія відкриття</b>	Університет Альберти, Каскадна зала	Вступ та зауваження високопоставлених осіб, визнання землі і вітання всіх делегатів і спостерігачів.
9:15 am	<b>Сучасна політика в Україні</b>  Спікери: Alexandra Chuczij, Марта Дичок, Сергій Єкельчик	“ “	Метою цієї частини є обговорення сучасної політики в Україні, історичного і сучасного російського імперіалізму, колоніального і терористичного насильства, а також відносин між суспільством і Урядом, щоб надати нашій молоді необхідну інформацію щодо історії, контексту та відповідних наступних кроків, які вони можуть зробити, щоб бути максимально обізнаними.
10:15 am	<b>Перерва</b>	“ “	Безкоштовна кава та чай, перегляд видання «Студент» різних років
10:30 am	<b>Митці, традиція та історія: важливість культурної спадщини у мистецтві</b>  Спікери: Ліанна Макух, Лариса Цимбалюк Челядин, Теодора Гарасимів	“ “	Метою цієї частини є висвітлення прикладних методів, які митці залучають для обговорення важливості культурного і творчого самовираження і традицій, опору і колективного зцілення. Обговорення буде зосереджене на тому, як творчі процеси, дослідження та / або робота художників пов'язані і інформовані їхньою українською спадщиною, і включатиме обговорення того, як українці в Канаді продовжують ділитися своїми традиціями з корінними народами.
12:15 pm	<b>Обідня перерва</b>	“ “	Надається
1:00 pm	<b>Волонтерство та ріст в Канадській громаді Українців</b>  Спікери: Адріан Вархола, Даня Василик, Рая Джулинська	“ “	Метою цієї частини є підкреслення плідної волонтерської діяльності, якою ви всі займалися і продовжуєте займатися, і поділитися цим досвідом з молоддю, щоб надати їм інформацію і рекомендації про способи, якими вони можуть продовжувати брати участь в нашій процвітаючій діаспорі.
2:30 pm	<b>Перерва</b>		
2:45 pm	<b>Міжпоколінна травма та війна: сеанс емоційної та психологічної підтримки</b>  Спікери: Cheryl Kalinowski & Sasha Simcisin	“ “	Мета полягає в тому, щоб студенти мали місце де вони можуть обговорити та зрозуміти важливість визнання травми, отриманої з покоління в покоління більшістю з нас, а також сьогоднішньої травми і душевного болю, які ми відчуваємо. Важливо визнати єдність і стійкість нашої культури і спільноти з усвідомленням тягара, що присутній поряд з силою.
4:00 pm	<b>Вечірня перерва</b>		Рекомендоване меню надано
7:00 pm	<b>Вечір випускників «СУСК Razom»</b>	Room at The Top Університет Альберти	Вечір спілкування з випускниками СУСК, оголошення лауреатів премії SUSK Volunteer Award 2022, тихий аукціон і живий аукціон та багато іншого!



10:00 pm	Вечірні заходи СУСК	Cabin Pub + Party	Тему: Вишиваний вечір
<b>Субота, 14 травня 2022</b>			
7:30 am	Безкоштовний сніданок	The Loft	Буде надано готелем Matrix
8:30 am	Експедиція СУСК Гіди: Jars Balan &, The Ukrainian Cultural Heritage Village		Відвідування найбільшої у світі ковбаси (Mundare), Вегревільської писанки та Села україно-канадської культурної спадщини
12:30 pm	Обід	Село україно-канадської культурної спадщини	Буде надано Товариством друзів українського села
2:00 pm	Вибори Ради директорів СУСК	Університет Альберти Зала сузір'я Оріона	Промови кандидатів до Ради директорів СУСК 2022-2023 Голосування за членів Ради директорів СУСК 2022-2023
3:00 pm	Ворожі іноземці та інтернування українців в Канаді за часів Першої світової війни  Спікери: Др. Кассандра Луцюк	“ “	Професор та історик доктор Cassandra Luciuk говоритиме про інтернування українців в Канаді під час Першої світової війни та свою історичну графічну новелу «Ворожий іноземець: правдива історія життя за колючим дротом». Учасники матимуть можливість почути про дослідження Luciuk та процес вибору графічного формату, а також дізнатися про масштаби інтернування українців під час Першої світової війни.
3:45 pm	Поминальна хода СУСК/ Vigil for Ukraine	Пам'ятник першим українським поселенцям	Прогулянка від Університету Альберти до Пам'ятника першим українським поселенцям зі спікерами
5:00 pm	Вечірня перерва		Рекомендоване меню надано
7:40 pm	Шатл до Zabava	Лобі готелю Matrix	Шатл доставить делегатів з готелю Matrix до Комплексу єдності української молоді
8:00 pm	Бенефіс СУСК та УКК Zabava	Комплекс єдності української молоді	Оголошення новообраної Ради директорів СУСК 2022-23. Бенефіс Zabava Profits, присвячений зусиллям у сфері гуманітарної допомоги Україні, з гуртом Zabava U Koli з Едмонтону
1:30 am	Кінець бенефісу Zabava та шатл до готелю Matrix	Лобі Комплексу єдності української молоді	Шатл доставить делегатів з Комплексу єдності української молоді до готелю Matrix
2:00 am	Повечірка	Готель Matrix	Повечірка для делегатів СУСК

**Неділя, 15 травня 2022**

9:00 am	Безкоштовний сніданок	The Loft	Буде надано готелем Matrix
10:00 am	Скликання Національного конгресу СУСК 2022 для впорядкування, Президія поновлюється	<i>Matrix Hotel</i> Бурштинова зала А	Презентація пропонованих змін Статутним комітетом. Подання пропонованих резолюцій Комітетом з резолюцій
10:30/10:45 am	Перерва	“ ”	Надається готелем Matrix
10:40 am	Створення УСО 101 Доповідач: Стефанія Недошитко  Створення УСО 102 Доповідач: Даня Василик	“ ”	Дізнайтеся, як сформулювати Статут, керувати та підтримувати УСО та багато іншого.  Дізнайтеся про подальші кроки для збільшення і підтримки членства вашої УСО, а також про те, як планувати великі заходи і т. д..
11:45 am	Перерва Національного конгресу СУСК 2022	“ ”	
12:00 pm	Перше засідання Ради директорів СУСК 2022-2023	“ ”	
1:00 pm	Виїзд з готелю	<i>Лобі готелю Matrix</i>	Виселення з готелю Matrix
2:00 pm	Шатл до аеропорту Едмонтона		Трансфер до аеропорту Едмонтона надано СУСК

# ЗМІСТ

ПРОГРАМА КОНГРЕСУ	2
ПРИВІТАЛЬНІ ЛИСТИ ВІД ВИСОКОПОСАДОВИХ ОСІБ	7
ЗВІТ ПРЕЗИДЕНТА	13
ЗВІТ НАЦІОНАЛЬНОЇ КООРДИНАТОРКИ	15
РАДА ДИРЕКТОРІВ 2021-2022	16
ФІНАНСОВИЙ ЗВІТ	17
ПОВІДОМЛЕННЯ ЗАЦІКАВЛЕНОЇ СТОРОНИ	19
БІОГРАФІЇ ДОПОВІДАЧІВ	20
RULES OF ORDER	26
УКРАЇНСЬКІ СТУДЕНТСЬКІ ОРГАНІЗАЦІЇ	28
СПОНСОРИ	29



# ПРИВІТАЛЬНІ ЛИСТИ ВІД ВИСОКОПОСАДОВИХ ОСІБ

7



PRIME MINISTER • PREMIER MINISTRE

May 12–15, 2022

Dear Friends:

I am pleased to extend my warmest greetings to everyone attending the 2022 National Congress hosted by the Ukrainian Canadian Students' Union (SUSK).



Over the course of the next four days, you will gather with peers from across the country to discuss issues relevant to you as post-secondary students of Ukrainian descent. Canada is home to one of the world's largest Ukrainian diasporas and Ukrainian Canadians have made, and continue to make, significant contributions to our country in all fields of endeavor. I am certain that you will find this year's program both insightful and enriching and that you will come away with valuable insight into the ways in which you can work together to ensure the continued dynamism and vitality of the Ukrainian Canadian community.

I would like to thank members of SUSK for encouraging youth of Ukrainian descent to explore and celebrate their cultural heritage and to become leaders in their communities. Canada is truly a multicultural nation, made stronger and more resilient by our diversity. I would also like to commend the organizers for their hard work in putting together a rewarding program for everyone involved.

Please accept my best wishes for a memorable gathering.

Sincerely,

The Rt. Hon. Justin P. J. Trudeau, P.C., M.P.  
Prime Minister of Canada



# MESSAGE FROM THE PREMIER OF ALBERTA

On behalf of the Government of Alberta, it is my pleasure to welcome everyone to Edmonton for the 2022 Ukrainian Canadian Students' Union (SUSK) National Congress.

Alberta owes a great deal to the contributions of its Ukrainian Canadian community, and we are proud of the Ukrainian culture and traditions that continue to thrive in our province. The horror of recent events has highlighted the strength and resilience of those ties, as Albertans of all backgrounds work together to support the people of Ukraine and provide help to those who have been driven from their homes.

I know these issues are top of mind for you as future leaders, and I hope you find renewed purpose as you gather to learn from each other, develop relationships, and explore new ways to advocate for a vibrant, independent Ukraine. I hope, too, that you will have the opportunity to explore Alberta's rich Ukrainian heritage and the beauty of our capital region during your stay.

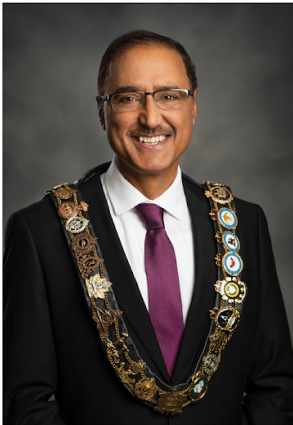
Thank you to all those who have worked hard to organize this event. Best wishes for an inspiring congress, and for continued success in your studies.







## *Message from His Worship Mayor Amarjeet Sohi*



On behalf of City Council and the people of Edmonton, welcome to the 2022 National SUSK Congress.

Since the late 1800s, Ukrainian settlers have contributed to the vibrancy and prosperity of Edmonton. Today, about one in every five Albertans can claim some Ukrainian ancestry, making us one of the largest Ukrainian communities outside of Ukraine. They are integral to our community's success in all areas – from business to the arts to public service.

This conference is so important because local students play an important role in raising awareness and advocating for Ukraine's freedom. I'm incredibly proud to see our future leaders come together for this urgent cause. We stand in solidarity with you during this difficult time.

I thank the Ukrainian Canadian Students' Union for bringing students together for these important discussions and for recognizing groups who are bettering the Ukrainian community. My thanks as well to the many students and sponsors who help make this conference a success each year.

Have a productive and inspiring gathering!

*A. Sohi*

**Amarjeet Sohi**

**MAYOR, CITY OF EDMONTON**





# LETTERS OF GREETINGS



КОНГРЕС УКРАЇНЦІВ КАНАДИ

UKRAINIAN CANADIAN CONGRESS

CONGRÈS DES UKRAINIENS-CANADIENS

Dear SUSK delegates!

**Greetings to the 2022 Ukrainian Canadian Students' Union National Congress**

On behalf of the Ukrainian Canadian Congress (UCC) I am pleased to extend greetings to the delegates attending the 2022 SUSK National Congress – Youth Razom.

On February 24, 2022, Ukrainians and the world awoke to a devastating new reality - an all-out Russian assault on Ukraine, a Russian terror-bombing campaign of Ukrainian cities - targeting and murdering civilians – and an humanitarian crisis for which the world was almost entirely unprepared.

Across the country, the Ukrainian Canadian community is stepping up in support of Ukraine and the Ukrainian people. The UCC and our community is grateful for the leading role in these efforts our students – represented admirably by SUSK – have taken on. We thank you for the many initiatives, fundraisers, demonstrations and efforts in informing Canadians and your fellow students about the situation in Ukraine.

SUSK is a key member organization of the UCC, and it has been inspiring to see the innovative campaigns undertaken by SUSK in this past year and SUSK's work with assisting Ukrainian students in Canada and Ukraine.

The UCC looks forward to continuing to work with you as future leaders of our community. I wish all attending a productive and memorable Congress.

Слава Україні! Героям Слава!

Yours truly,  
**UKRAINIAN CANADIAN CONGRESS**

Alexandra Chyczij  
National President





12 травня 2022 р.

Дорогі друзі!

Від імені Світового Конгресу Українців та від себо особисто вітаю всіх учасників та гостей щорічного Національного Конгресу Союзу Українського Студентства Канади, який має на меті обговорити роль української діаспори в підтримці України та в захисті її суверенітету, історії і культури.

З моменту свого заснування у 1953 році у Вінніпезі, СУСК виховує нові покоління українських провідників Канади. Сьогодні СУСК представляє численне українське студентство з понад 20 вищих навчальних закладів Канади. Ви об'єднуєте в своїх лавах нових лідерів та тих молодих українців і українок, які прагнуть змін і зміцнення українського впливу на світовому рівні.

Як колишній Президент СУСК, я завжди цікавлюся діяльністю українського студентства та завжди готовий до взаємодії з Вами. Мене особливо надихає Ваша нинішня віддана праця задля підтримки мужнього українського народу, який боронить свою землю від жорстокого окупанта та стоїть на сторожі миру в усьому світі. Завдяки ініціативам та програмам СУСКу голос української студентської молоді на терені Канади продовжує бути сильним, а Ваші дії на підтримку гуманітарних потреб і захисників України є ефективними. Приємно також, що Ви послідовно опікуєтеся питаннями міжнародних українських студентів.

Тож будьмо й далі справжніми українцями, пишаємося своїм українським походженням та разом працюймо для розбудови українського світу в діаспорі і перемоги нашої духовної Батьківщини України!

З повагою,

Павло Грод  
Президент Світового Конгресу Українців



Дорогі делегати конгресу СУСК!

Від імені Альбертської Провінційної Ради Конгресу Українців Канади вітаю всіх вас на 2022 Національному Конгресі СУСК «Молодь разом».

On behalf of the Ukrainian Canadian Congress – Alberta Provincial Council, it is my pleasure to welcome everyone to the 2022 SUSK National Congress “Youth PA3OM” !

For 69 years, SUSK has been connecting students from every corner of the country, strengthening the Ukrainian community, and uniting Ukrainian youth. Wishing you a productive and memorable weekend as more than 50 student leaders from across Canada gather and make important decisions about the current and future of Canadian student community life. May you find creative and welcoming ways to support, connect and help unit our students who are arriving and affected by the Russian War on Ukraine.

Слава Україні! Героям Слава! Glory to Ukraine! Glory to Our Heroes

*Orysia Boychuk*  
President

Ukrainian Canadian Congress Alberta Provincial Council  
unit 8, 8103 127 Avenue  
Edmonton, AB T5C 1R9  
t: (780) 414 - 1624





# ЗВІТ ПРЕЗИДЕНТА

## Вітаємо на Національний конгрес СУСК 2022 року!

Від імені Національної ради директорів СУСК 2021-2022 років я хотіла би привітати всіх делегатів, спостерігачів, доповідачів, гостей, випускників та спонсорів в Едмонтоні, Альберта. Зібравшись особисто вперше за два роки, ми всі об'єднаємося в канадському місті, до якого перша хвиля українців іммігрувала в 1891 році. В Едмонтоні є велика, яскрава українська громада, і на конгресі цього року ми матимемо час для вивчення і возз'єднання з історією наших предків.



Наша тема "Youth Razom" зосереджена навколо важливості єднання. Ми проведемо час на конгресі, зосередивши наші обговорення та заходи на ролі української діаспори у підтримці України та захисті її суверенітету, багатій історії та яскравої культури. Ми раді вперше з початку пандемії вітати всіх особисто!

## Роль СУСК у захисті інтересів України

У той час як Росія коїть військові злочини проти України, ми зібралися разом і об'єдналися в один голос всіх українських студентів в Канаді. Кожне відділення УСО зіграло важливу роль у своєму навчальному закладі в поширенні інформації, організації підтримки та відстоюванні права на допомогу, яка є необхідною студентам українського походження у ваших університетах. Різноманітні мітинги, збір коштів та інформаційні кампанії, до яких кожен з вас доклав зусиль, були почуті і визнані канадським урядом і світовими лідерами. Відданість, яку ви проявили, надихнула ваших одногрупників, викладачів і колег підтримати вас і встати на сторону України. Я спостерігала за важкою роботою, яку ви виконали для досягнення цієї мети, і для мене не було більшої честі, ніж працювати пліч-о-пліч з такими цілеспрямованими особистостями. Ви - голоси та провідники завтрашнього дня. Хоча перед нами ще довга путь, я пишаюся величезними кроками, які ми вже зробили, і продовжуватиму присвячувати себе підтримці всіх вас.

## Зростання УСО та комунікація

СУСК цінує своїх членів УСО і щороку наполегливо працює, щоб гарантувати, що ми залишаємося на зв'язку і надаємо міцну мережу підтримки, а також численні можливості, аби УСО залишалися активними студентськими товариствами у своїх закладах. Ми продовжуємо організовувати Національні зустрічі зі спільної роботи, на яких членам різних УСО надається можливість співпрацювати над ідеями та ініціативами. Крім того, цієї осені СУСК провів свій перший клубний ярмарок, де старшокласникам була надана можливість дізнатися про існуючий в закладі Український клуб під час вступу до навчального закладу. Мета цієї ініціативи полягає в тому, щоб абітурієнти були обізнані про УСО свого навчального закладу вже під час вступу.





Поліпшення комунікації з УСО - це те, над чим СУСК щорічно працює, і я рада повідомити, що цього року ми розвинули це за допомогою кампаній в соціальних мережах, різних ініціатив, таких як серія USO Spotlight, співпраця зі виданням «Студент» та багато інших. Я з нетерпінням чекаю того, як СУСК продовжить рости наступними місяцями та роками.

Цього року Хамбер Коледж, Університет Вілфріда Лорьє, Університет Британської Колумбії, Університет Конкордія і Університет Калгарі приєдналися до СУСК в якості нових або відновлених УСО. Я дуже рада бачити формування нових УСО і відмінну роботу, яку вони виконують в навчальних закладах. Цього року кожен з вас зміг створити спільноту для українських студентів у навчальному закладі. Ласкаво просимо всіх тих, хто вперше відвідує конгрес цього року!

## **Висновок**

Я хочу привітати своїх колег з завершенням успішного року. Кожен з вас відіграв неймовірно важливу роль в об'єднанні нашої української спільноти в Канаді завдяки вашому самовідданому новаторському внеску. Ваша вірність захисту української культури та мови вразила мене. Лариса, Кіра, Аніка, Софія, Майя, Лариса, Софія, Майя, Олександра, Даша, Маріса, Мікаела і Алекса - було приємно працювати з кожною з вас, дякую вам за вашу відданість СУСК і українсько-канадському співтовариству. Незалежно від того, чи плануєте ви залишитися в Раді директорів СУСК, не забувайте залишатися на зв'язку. Зміни, які ви принесли в нашу спільноту, є вічними, і ними можна пишатися.

Окрема подяка Даня Василик, національній координаторці СУСК, та Роман Грод, колишньому Президенту СУСК, за вашу постійну підтримку. Даня, ти завжди на крок попереду мене, коли мова йде про досягнення наших цілей. Як національна координаторка, ти підтримувала втілення ідей кожного члена Ради директорів, і дала СУСК можливість так швидко досягти неймовірних висот. Твоя плідна робота не залишається непоміченою. Романи, твоє наставництво дозволило зробити зміни в керівництві максимально плавними. Ти завжди готовий дати пораду і продовжуєш присвячувати СУСК увагу і час вже 5-й рік поспіль. Я дуже вдячна за цінні поради, які ти постійно даєш.

Ми дякуємо нашим спонсорам та випускникам за підтримку. Ваш внесок дозволяє нам продовжувати залишатися високоефективною організацією, яка навчає, захищає та об'єднує українських студентів по всій країні.

Наостанок, я хочу подякувати всім нашим гостям, які присутні в ролі доповідачів та спостерігачів. Для нас велика честь вітати вас на нашому щорічному конгресі і заслухати ваші доповіді.

Бажаю всім гарно провести час на Національному конгресі СУСК 2022 року!

Даня Паньків

Президент СУСК 2021-2022



# ЗВІТ НАЦІОНАЛЬНОЇ КООРДИНАТОРКИ

Я хотіла би скористатися цією нагодою подякувати всім вам за ваші ініціативи, самовідданість, стійкість і підтримку один одного в нашому співтоваристві в цей темний час. Само собою зрозуміло, що ваші голоси відіграли важливу роль у здійсненні змін на найвищому рівні ваших навчальних закладів та урядах провінцій щодо надання адекватних ресурсів та підтримки студентам, які приїхали з України та канадським студентам українського походження.



М'яко кажучи, цей рік змінив наше життя. З моменту першого вторгнення в Україну 2014 року, війна та продовження боротьби за суверенітет стали чимось надто знайомим українцям та всім тим, хто зіштовхнувся з цим лихом. Общинний зв'язок, що набув сили і моці в останні місяці – ось, що надихає і надає наснаги. Цей зв'язок не розірвати ніколи.

Оскільки це перша очна подія СУСК (і конгресу) після карантину через COVID-19, я сподіваюся, що всі ви здобудете щось корисне з цього досвіду. Ми вдячні вам за участь, підтримку, довіру і з нетерпінням чекаємо зустрічі з усіма вами протягом цих вихідних.

Я хотіла би висловити свою повагу, привітання та вдячність Раді директорів СУСК за видатний рік. Вони в черговий раз продемонстрували свою стійкість і відданість СУСК і його організаціям-членам, проявляючи при цьому наполегливість і прагнення вдосконалюватися і рухатися вперед.

Особлива подяка Даня Паньків за її підтримку та наставництво що були надані мені та Раді директорів. Особливо я хочу подякувати Раді директорів за їхню допомогу. Окрема подяка тим, хто забезпечив вплив Комітету захисту інтересів, в соціальних мережах та надавав всебічну підтримку цього року.

Я дякую спільці українських студентів при Університеті Альберти за плідну роботу, допомогу та менторство в процесі планування конгресу СУСК «Youth Razom» 2022.

Я бажаю всім безпечного та здорового літа та всього найкращого в наступному навчальному році.

Слава Україні! Героям Слава!

Даня Василик

Національний координатор СУСК 2021-2022



Президент

**Даня Паньків**

[Натисніть тут, щоб дізнатись від Даня Паньків про її рік на посаді Президента СУСК](#)



Віце-президента з Фінанси

**Кіра Джулинська**

[Натисніть тут, щоб дізнатись від Кіри Джулинської про її рік на посаді Віце-президентки з Фінансів СУСК](#)



Віце-президентка СУСК у  
Центральній Канаді

**Софія Головацька**

[Натисніть тут, щоб дізнатись від Софія Головацької про її рік на посаді Віце-президентки СУСК у Центральній Канаді](#)



Секретар

**Мариса Фостій**

[Натисніть тут, щоб дізнатись від Мариси Фостій про її рік на посаді Секретаря СУСК](#)



Директорка зв'язків з  
випускниками

**Алекса Гобош**

[Натисніть тут, щоб дізнатись від Алекси Гобош про її рік на посаді Директорки зв'язків з випускниками СУСК](#)



Директорка з внутрішніх  
зв'язків

**Лариса Стех**

[Натисніть тут, щоб дізнатись від Лариси Стех про її рік на посаді Директорки з внутрішніх зв'язків СУСК](#)



Редакторка журналу  
"Студент" r

**Александра Голик**

[Натисніть тут, щоб дізнатись від Александри Голик про її рік на посаді Редакторки журналу "Студент" від СУСК](#)



Колишня президентка

**Роман Грод**



Віце-президентка

**Лариса Гемон**

[Натисніть тут, щоб дізнатись від Лариси Гемон про її рік на посаді Віце-президентки СУСК](#)



Віце-президент СУСК у  
Західній Канаді

**Аніка Лутеїнь**

[Натисніть тут, щоб дізнатись від Аніки Лутеїнь про її рік на посаді Віце-президентки СУСК у Західній Канаді](#)



Віце-президент СУСК в  
Атлантичній Канаді

**Майя Петришина**

[Натисніть тут, щоб дізнатись від Майя Петришиної про її рік на посаді Віце-президента СУСК в Атлантичній Канаді](#)



Директорка із зовнішніх  
зв'язків

**Софія Сапега**



Директорка проектів

**Маї Паньків**

[Натисніть тут, щоб дізнатись від Маї Паньків про її рік на посаді Віце-президентки СУСК](#)



Директорка з питань  
соціальних медіа СУСК

**Дарія Ахова**

[Натисніть тут, щоб дізнатись від Дарія Ахової про її рік на посаді Директорки з питань соціальних медіа СУСК](#)



Спеціаліст з питань  
інклюзивності та різноманіття

**Михаїла Ярмол-Матусяк**

[Натисніть тут, щоб дізнатись від Михаїли Ярмол-Матусяк про її рік на посаді Спеціаліст з питань інклюзивності та різноманіття СУСК](#)





# ФІНАНСОВИЙ ЗВІТ

THE UKRAINIAN CANADIAN STUDENTS' UNION (SUSK) STATEMENT OF REVENUES AND EXPENSES FOR THE FISCAL YEAR ENDING IN DECEMBER 2021

## REVENUES:

### Grants

Shevchenko Foundation .....	\$9,000
PartipACTION .....	\$550
Canada Summer Jobs.....	\$13,526
USO Membership Fees .....	\$511
Interest on Endowment Fund (Note 1) .....	\$11,805
Koliada Campaign .....	\$3,421.86
Sweat with SUSK ticket sales.....	\$1,446.83
Other .....	\$2,458
<b>Total</b>	<b>\$42,719.69</b>

### National SUSK Congress

Delegate Fees (Note 2).....	\$525
Sponsorships.....	\$2,750
<b>Total SUSK Congress</b>	<b>\$3,275</b>
<b>Total Revenue</b>	<b>\$45,994.69</b>

## EXPENSES:

### General

Administration	
Quickbooks .....	\$423.75
Bank Fees .....	\$48
Adobe Subscription.....	\$298.18
Canva Subscription.....	\$149.99
Survey Monkey .....	\$559.18
Zoom .....	\$278.75
Other Subscriptions/ Administration Fees.....	\$639.96
Advertising/Promotional.....	\$150
National Coordinator Salary .....	\$20,000
Summer Students (3) .....	\$15,591.41
UCC Membership Dues.....	\$350
Project Grant (Note 2).....	\$1,650
<b>Total General</b>	<b>\$40,139.24</b>

### National SUSK Congress (Note 3)

Hopin .....	\$306
Election Buddy .....	\$113.12
Volunteer Awards.....	\$237.07
Translation fees	
French Translation for Reports .....	\$479.40
Ukrainian Translation for Reports (\$.14 per word, 3,582 words) .....	\$566.86
Swag/Mailing (Waterbottles) .....	\$2,074.41
<b>Total National SUSK Congress</b>	<b>\$3,776.68</b>

### Special Projects

SUSK Connect	
Platform Development Work.....	\$2,260
Endowment Fund	
Donor Renention and Collection (including subscription to Little Green Light database software) .....	\$990.35
Koliada Campaign .....	\$2,550
Sweat with SUSK .....	\$202.50
Hike with SUSK.....	\$153.38
Book Club .....	\$202.50
Club Fair.....	\$250
<b>Total Special Projects</b>	<b>\$6,376.92</b>
<b>Total Expense</b>	<b>\$50,292.84</b>

<b>Net Earnings/Loss.....</b>	<b>\$(4,298.15)</b>
-------------------------------	---------------------

Note 1: This interest was not received until 2022 due to delays with creation of applicaiton form

Note 2: Only used if USOs apply for the Grant

Note 3: This was an online congress so revenues and expenses were significantly lower

# 2022 ЗАПРОПОНОВАНИЙ БЮДЖЕТ



## REVENUES:

### Grants (Note 1)

Shevchenko Foundation .....	\$15,000
Strava .....	\$1,000
Canada Summer Jobs.....	\$14,400
SUSK Designated Fund (Endowment Fund)	
Interest on Endowment Fund .....	\$11,000
USO Membership Fees .....	\$500
Koliada Campaign .....	\$2,500
Giving Tuesday .....	\$1,600
<b>Total</b>	<b>\$51,000</b>

### National SUSK Congress

Participation .....	\$7,620
Sponsorships (Note 2).....	\$13,000
<b>Total SUSK Congress</b>	<b>\$20,620</b>
<b>Total Revenue</b>	<b>\$71,620</b>

## EXPENSES:

### General

Administration	
Quickbooks .....	\$450
Bank Fees .....	\$50
Zoom .....	\$300
Other Subscriptions/ Administration Fees.....	\$500
Alumni Night (Fall 2021).....	\$6,000
National Coordinator Salary .....	\$20,000
Summer Students (3) .....	\$15,360
UCC Membership Dues.....	\$350
Project Grant (Note 3).....	\$2,500
<b>Total General</b>	<b>\$45,510</b>

### National SUSK Congress (Note 4)

Venues.....	\$3,210
Transporation .....	\$2,800
Food.....	\$2,000.14
Gifts, Delegate swag, Awards.....	\$1,392.07
Speaker Accomodations .....	\$625.80
Ukrainian Cultural Heritage Village tour.....	\$393.75
Zabava Band .....	\$1,600
Zabava Proceeds Donation to Ukraine .....	\$1,260
National Coordinator Dees .....	\$1,282.40
Printing & Advertisting.....	\$1,733
Miscellaneous.....	\$2,625
<b>Total National SUSK Congress</b>	<b>\$18,922</b>

### Special Projects

SUSK Connect	
Platform Development Work.....	\$1,000
SUSK Designated Fund	
Donor Renention and Collection .....	\$1,000
Koliada Campaign .....	\$2,000
Sweat with SUSK .....	\$500
Book Club .....	\$2,000
High School Guidebook.....	\$1,000
<b>Total Special Projects</b>	<b>\$7,500</b>
<b>Total Expense</b>	<b>\$71,932</b>

<b>Net Earnings/Loss.....</b>	<b>\$(312)</b>
-------------------------------	----------------

Note 1: Grants are to be determined (aside from the Shevchenko Foundation), funding may vary  
 Note 2: Sponsors are to be determined  
 Note 3: Only used if USOs apply for the Grant  
 Note 4: Rough estimate of congress expenses

### SUSK Designated Fund Balance

March 31, 2021.....	\$196,596.05
June 30, 2021.....	\$208,638.05
March 31, 2022.....	\$222,392.90

Як віце-президент з фінансових питань за 2021-2022 виконавчий рік, я хотіла би подякувати нашим членам за їхні зусилля і плідну роботу з допомоги СУСК в залученні українських студентів по всій Канаді і підтримці України в цілому. У той час, коли наші однолітки в Україні стикаються з жахливими звірствами, а російський уряд намагається позбавити українців їх ідентичності, для нас дуже важливо продовжувати функціонувати і демонструвати нашу українську гордість. Минулий рік відрізнявся від того, що ми коли-небудь могли уявити, але ми скоригували наші ініціативи в прагненні підтримки України, продовжуючи при цьому розвивати нашу організацію і об'єднувати канадських студентів українського походження по всій країні. Члени Ради, з якими я мала задоволення працювати в цьому році, продемонстрували свої лідерські якості, самовідданість і навички командної роботи, і для мене було честю працювати у Раді разом з ними. Це був мій другий рік у складі Ради директорів, і мені дуже сподобалося брати більш активну участь у загальному управлінні організацією. Я сподіваюся залишитися в Раді і наступного року, аби продовжувати впроваджувати нові процедури, пов'язані з нашими фінансами, а також брати участь у нових ініціативах.



Наші зусилля не були б успішними без наших щедрих меценатів і спонсорів. Я хотіла би подякувати всім тим, хто підтримав СУСК в цьому та минулих роках, оскільки цим ви допомогли нам продовжувати розвивати спільноту канадських студентів українського походження по всій країні.

Для того, щоб залишатися фінансово стабільною організацією і прозоро демонструвати фінансові звіти СУСК, мої рекомендації для нового керівника наступні:

1. Я закликаю СУСК продовжувати використовувати нову політику/практику відшкодування витрат, яка допомагає тримати віце-президента з фінансових питань, а також інших членів ради в курсі витрат;
2. Прагнути здійснювати покупки в першу чергу за допомогою нещодавно впровадженої кредитної картки SUSK, адже це допоможе накопичувати бали, які можуть бути використані для покриття дорожніх витрат нашого Національного координатора;
3. Створити інструкції щодо нашої фінансової політики та процедур, щоб майбутня плинність кадрів в організації була більш павною;
4. Витратити деякий час на планування бюджету на наступний рік і подумати, де нам може знадобитися фінансова підтримка від меценатів / спонсорів;
5. Продовжувати розширювати наш благодійний фонд і подавати заявки на інші можливості для фінансування, оскільки це допоможе зберегти нашу фінансову стабільність в наступні роки.

Я вірю, що з урахуванням цих рекомендацій СУСК продовжить зростати. Я з нетерпінням чекаю майбутніх досягнень СУСК, і сподіваюся, що зможу залишитися його частиною.

З повагою,

Kira Dzulynsky

Віце-президента - Фінанси 2021-2022



## Олександра Хичій

Сесія: Сучасна політика в Україні

З 2018 року Олександра Хичій займає посаду президента Конгресу українців Канади (УСС), головної організації, яка об'єднує та виступає від імені понад 1,4 мільйона українців Канади.

Олександра за професією юрист і понад 25 років очолювала відомі юридичні асоціації, як-от The Advocates' Society та Canadian Corporate Counsel Association.

З моменту вторгнення Росії в Україну 24 лютого 2022 року Олександра була провідним голосом української громади у формуванні реакції діаспори та Канади на війну, виступаючи за необхідність допомоги Україні в самообороні, підвищуючи обізнаність про злочини, скоєні Російською Федерацією в Україні, а також розроблення змістовної програми переселення для переміщених українців, які тікають від війни.

У березні 2022 року Олександра була визнана однією з 40 найкращих осіб, які впливають на зовнішню політику Канади. За свої зусилля Олександра була нагороджена чітким привілеєм бути під санкціями Російської Федерації.

Протягом багатьох років Олександра виступає за питання, що стосуються здійснення правосуддя, прав людини та громадянина та верховенства права.

Олександра також є виконавчим членом Ради директорів Асоціації правників України та Канади.

З 2015 по 2018 рік Олександра була співголовою Канадсько-українського консультативного комітету зацікавлених сторін, форуму для консультацій між урядом Канади (Global Affairs Canada) та українсько-канадською громадою.



## Сергій Єкельчик

Сесія: Сучасна політика в Україні

Народжений в Україні радянських часів, Сергій Єкельчик отримав ступінь магістра в Університеті Альберти. Він є автором семи книг на тему сучасної української історії, сталінізму та російсько-українських відносин. Його монографія «Громадяни Сталіна: повсякденна політика в умовах тотальної війни» (Oxford University Press, 2014) здобула премію Best Book Award від американської асоціації українознавства, а її український переклад отримав у 2019 спеціальний диплом від Львівського книжкового форуму. Його остання публікація є другим, набагато розширеним, виданням його популярної книги про

революцію Євромайдану та російську агресію в Україні «Україна: що має знати кожен» (Oxford University Press, 2020). Професор історії та слов'янознавства в університеті Вікторії, Єкельчик нині займає посаду президента Канадської асоціації українознавства.





## Марта Дичок

Сесія: Сучасна політика в Україні

Марта є доцентом кафедр історії та політології Університету Західного Онтаріо, науковим співробітником Школи Мунка при Університеті Торонто та доцентом в Національному університеті «Києво-Могилянська академія». У 2005-2006 вона була науковим співробітником у Вілсоні, а в 2011 в Гарварді. Марта є автором 6 книг, останньою з яких є «Україна кличе: калейдоскоп радіо «Громадське» 2016-2019» New York and Hanover: Columbia University Press and ibidem-Verlag 2021), «Український євромайдан:

трансляції з радіо «Громадське» крізь терні інформаційних воєн» (E-IR 2016), «Двадцять років після незалежності: оцінки, перспективи, виклики» (Aracne editrice 2015), «ЗМІ, демократія та свобода: пост-комуністичний досвід» (Peter Lang 2009) та «Великий альянс та українські біженці» (Palgrave Macmillan 2000). Вона також працювала над багатьма розділами книг та статтями, які між іншими друкувалися і в таких виданнях як Дослідження Європи та Азії, Demokratizatsiya, Канадсько-Слов'янські Документи. Вона здобула докторську ступінь в Оксфорді і наразі продовжує дослідження ЗМІ, пам'яті, міграції та історії. Пані Дичок регулярно надає коментарі для ЗМІ. Ось одна з її недавніх статей.



## Лариса Цимбалюк Челядин

Сесія: Митці, традиція та історія: важливість культурної спадщини у мистецтві

Лариса дивиться на життя очима мисткині. Вона здобула ступінь бакалавра мистецтв і дизайну в Університеті Альберти в 1981 році і вже більше 30 років має успішну кар'єру художника і ілюстратора. Лариса znana своїми акварельними картинами (наприклад, колекція "Квіти Біблії", колекція "Танцюю зі мною" Леонарда Коена, колекція "Святкуючі жінки"), ілюстраціями до дитячих книг ("Комарикове весілля", "Веснівка" та ін. від Kazka Productions) і цифровою анімацією (для Cohen, Cheremosh і Viter Ukrainian

Dancers в Едмонтоні). Завдяки цим роботам Лариса отримала як національне, так і міжнародне визнання. Вона викладала ілюстрацію в Університеті Кінга, і її часто можна зустріти в університетах в якості резиденційної художниці. У 2016 році Лариса здобула ступінь магістра з українського фольклору. Її увага була зосереджена на українській матеріальній спадщині, зокрема на вишивці. Її дипломна робота була натхненна майстрами-першопрохідцями, які створювали українсько-канадські вишиті подушки - це також надихнуло на створення гастролюючої виставки Embroidered Memories. Зараз Лариса працює над здобуттям ступеня доктора філософії в галузі медіа та культурології в Університеті Альберти. Її дослідження зосереджені на українсько-канадських коміксах, зокрема, створених вінніпезьким художником Джейкобом Майдаником в міжвоєнний період.



## Теодора Гарасимів

Сесія: Митці, традиція та історія: важливість культурної спадщини у мистецтві

Теодора Гарасимів - художниця і педагог мистецтва в Едмонтоні, Канада. Окрім роботи в своїй студії, вона з 1997 працює резиденційною художницею. Протягом останніх 10 років Теодора переважно працювала в техніці мозаїки, але починала свій шлях з живопису. Робота на межі двох абсолютно різних технік дала можливість з різних сторін поглянути на те, як творити. Теодора

працювала над кількома індивідуальними та спільними громадськими художніми проектами, в тому числі над мозаїками для едмонтонського культурного центру Св. Джона і кількома великими університетськими мозаїчними і художніми інсталяціями.

Більш детальну інформацію про роботу Теодори можна знайти тут: <https://theodoraharasymiw.tumblr.com/>



## Ліанна Макух

Сесія: Митці, традиція та історія: важливість культурної спадщини у мистецтві

Ліанна Макух - українсько-канадська театральна художниця у другому поколінні, яка проживає в Аміскваціваскахікані на території Договору 6. Вона актриса, драматург, режисер-початківець і випускниця акторської програми BFA в Університеті Альберти. Ліанна працює продюсером у Punctuate! Theatre та другим художнім продюсером Pyretic Productions. Вона драматург і виконавиця головної ролі в п'єсі "Барвінок" (Pyretic Productions

спільно з Punctuate! Theatre), яка принесла їй нагороди і визнання в Канаді та Україні. Шоу гастролюватиме Альбертою восени 2022 року. Вона також є одержувачем гранту REACH 2020 від Фонду Шевченка/Фонду сім'ї Ігнатовичів, що підтримує її, поки вона працює над повнометражною версією цієї історії.

Ліанна була першою канадською резиденційною художницею, яка співпрацювала з Культурним інститутом IZOLYATSIA в Києві, Україна в 2020 році, де вона почала роботу над «Аліною». Прем'єра «Аліни» проходитиме в Едмонтоні з 24 травня по 5 червня 2022 року.



## Касандра Луцюк

Сесія: Ворожі іноземці та інтернування українців в Канаді за часів Першої світової війни

Доктор Касандра Луцюк є старшим викладачем кафедри історії Університету Далгаузі. Вона є автором декількох книг та статей на тему життя українців в Канаді, зокрема «Перевстановлення радикалізму: перші канадські національні операції з інтернування, українські ліві та політика відшкодування збитків» та «Інтернування цивільного населення Канади: історія та спадщина». Вона також є авторкою книги «Ворожий прибулець:

правдива історія про життя за колючим дротом». У своїй діяльності вона досліджує, яким чином зміни у розумінні поняття канадського громадянства взаємодіяли з етнічною ідентичністю під час холодної війни. У більш широкому сенсі, її дослідницький спектр включає міграцію/етнічність, державотворення та націоналізм. У 2020 Канадська історична асоціація нагородила Касандра премією Жан-Марі Фекто. На даний момент вона є фіналісткою книжкової премії KOBZAR, результати якої будуть оголошені 28 квітня.



## Рая Джулинська

Сесія: Волонтерство та ріст в канадській громаді українців

Рая здобула ступінь MBA у школі бізнесу Ivey та ступінь бакалавра в Університеті Західного Онтаріо. На даний момент вона працює інвестиційним аналітиком в TD Securities. Поза межами роботи вона є щотижневим лідером PLAST, де вона організовує зустрічі, присвячені лідерству та зміцненню прав і можливостей жінок. Протягом чотирьох років Рая брала активну участь у діяльності СУСК, здобуваючи навички та досвід, які сформували її сьогоднішню. Серед найбільш пам'ятних подій: розробка та

реалізація стратегії збору коштів фонду пожертв СУСК, створення щомісячного відеосеріалу з інтерв'ю з випускниками СУСК, організація національної програми об'єднання україно-канадських



## Адріян Вархола

Сесія: Волонтерство та ріст в канадській громаді українців

Адріян Вархола є менеджером удосконалення авіа-сервісу у Міжнародному аеропорті Едмонтон (EIA) в Альберті, Канада. Його робота сконцентрована на становленні мережі авіа-сервісу шляхом співпраці з авіакомпаніями та партнерами в Канаді та інших країнах. EIA посідає п'яте місце за напруженістю пасажиропотоку серед канадських аеропортів, завдяки чому приносить регіону Edmonton Metro Region \$3.2 млрд прибутку.

Протягом 8 років роботи у EIA, Адріян взяв участь в організації декількох нових авіаліній та рейсів за новими напрямками, а також сприяв зростанню туризму до Едмонтон та Альберти. Адріян стояв на чолі співпраці з авіакомпаніями та агенціями туризму та економічного розвитку з метою нарощення пасажиропотоку та економічної активності. Він з ентузіазмом робить свій внесок у міжнародний бізнес, залучаючи партнерів як з місцевих, так і з міжнародних мереж.

Адріян здобув ступінь MBA у 2021 і має ступінь в галузі міжнародного бізнесу та маркетингу із сертифікатом з Лідерства. У вільний час він займається волонтерством та ділиться своїми навичками з різними некомерційними організаціями, включаючи SKAL International Edmonton, Edmonton Ukrainian Festival Society та іншими. Крім того, Адріян регулярно виступає зі своїм українським гуртом Euphoria, який вже гастролював Канадою та Україною.



## Касян Солтикевич

Сесія: Волонтерство та ріст в канадській громаді українців

Касян є власником компанії Urban Block Media – веб-розробника, що надає послуги веб-дизайну та маркетингові консультаційні послуги малому та середньому бізнесу в Канаді та США. Cassian та його команда в Urban Block Media працювали з клієнтами з Нью-Йорка, Сан-Франциско, різних куточків Канади, а також Швейцарії та України. У 2018 Cassian заснував Canadian Webinar Solutions, аби допомагати компаніям та організаціям проводити високоякісні вебінари та онлайн зустрічі.

Касян присвячує свій вільний час роботі в якості члена виконавчого комітету конгресу українців Канади, як президент Українсько-канадської професійної та бізнес асоціації Оттави (УКБА) та члена Ради директорів Українсько-канадської професійної та бізнес федерації (УКПБА).

Касян здобув ступінь бакалавра комерції зі спеціалізацією у стратегічному менеджменті з відзнакою в Університеті Альберти, а також отримав сертифікат з Лідерства у Школі бізнесу Альберти.





## Даня Василик

Сесія: Волонтерство та ріст в канадській громаді українців та Створення УСО 102

Даня народилася і виросла у Сіднеї, Австралія, і брала активну участь у роботі невеликої, але енергійної української громади. Відтоді її пристрасть до України та її культури та історії тільки посилилася тут, у Канаді.

В даний час Даня працює Національним координатором в Союзі українських студентів Канади (СУСК) і Конгресі Українців Канади (УКК). Її роль у цих організаціях включає написання грантів та

управління проєктами, а також нарощування потенціалу українських студентських організацій (USO) по всій Канаді.

З моменту приєднання до команди УКК в 2020 році Даня брала участь в декількох вагомих проєктах, включаючи Національну освітню кампанію до дня пам'яті інтернування, що під її пильним оком охоплює більш ніж 3 мільйони взаємодій; опитування про рівень залученості спільноти у 2021 році; дизайн остаточного звіту і слайд-дека; а також кампанія "Стань на сторону України", що стартувала 6 лютого 2022 року.



## Саша Симчишин

Сесія: Міжпоколінна травма та війна: сеанс емоційної та психологічної підтримки

Мої пращури емігрували більш ніж 100 років тому з України до колишньої Югославії, де я став частиною етнічної меншини під час громадянської війни у Боснії. Моя подорож до Канадської святині зіштовхнула мене з багатьма особистостями у кризових ситуаціях і я на власні очі побачив, на що здатні сила та цілеспрямованість людського духу. Цей досвід надихнув мою зацікавленість у правах людини та дослідженні надії, стійкості, значення та пост-травматичного росту.

Моя попередня діяльність включає кризову підтримку в кабінетах екстреної медичної допомоги, допомогу біженцям у оформленні та документуванні їх травматичного досвіду, а також допомогу в вирішенні складнощів, з якими вони зіштовхнулися, приїхавши до Канади. Крім того, я провів деякий час у Боснії після війни у ролі волонтера, допомагаючи місцевим організаціям та професіоналам розробляти, удосконалювати та втілювати відповідні програми протидії сексуальному та домашньому насиллю.



## Шеріл Каліновські

Сесія: Міжпоколінна травма та війна: сеанс емоційної та психологічної підтримки

Маючи понад 20-річний досвід роботи, Шеріл працює з парами, сім'ями та проводить індивідуальну терапію. Вона має значну підготовку в області ДПРГ і травматології і працювала в різних місцях, включаючи приватну практику, соціальні служби та сільські громади. Вона також пройшла навчання з медитації, є співзасновником групи з боротьби з жорстоким поведінням з людьми похилого віку в Едмонтоні та проводила презентації,

семінари та групові зустрічі з таких тем, як спілкування, горе, самооцінка, жорстоке поведіння з літніми людьми та догляд за літніми людьми та дорослими дітьми алкоголіків.

Консультаційні послуги включають такі питання, як самооцінка та ріст особистості, стрес, тривога, стратегії подолання депресії, горя та втрати, навички для будування стосунків, розлучення (до та після адаптації), залежність, жорстоке поведіння, вирішення конфліктів, проблеми сімейного життя, перехідні періоди розвитку, поведінка підлітків та дітей, проблеми між поколіннями, догляд за людьми похилого віку, проблеми, травми та посттравматичний стресовий розлад (ПТСР).





## Ярослав Балан

Сесія: Екскурсія СУСК

Ярослав Балан – директор Центру україноканадських наук «Куле» в Канадському інституті українських наук (КІУН). Його інтерес до історії українців у Канаді сягає 1974 року, коли він провів літо у походах по преріях за грантом Ради Канади, відвідавши всі самотні території піонерської доби українського поселення. Його переживання сприяло його співтворству півгодинного мюзиклу «Пісня відходу», поставленого в Одеському павільйоні під час фестивалю Караван 1976 року.

Ярослав був активним членом SUSK протягом десяти років між 1971-1981 роках, навчаючись на бакалавраті та аспірантурі в Університеті Торонто та Університет Альберти. Його волонтерська енергія була спрямована насамперед на підтримку дисидентських рухів в Україні та Східній Європі, і продюсування «Студент» у роки його існування в Едмонтоні. Він був залучений з КІУНом майже з моменту його створення в 1976 році, спочатку як редактор і контрактний дослідник, а з 2000 р. — координатор укр.канадської програми. Одним із його проєктів КІУСу протягом багатьох років була організація Екомузей «Калина Країна» до 100-річчя українського поселення в Канаді в 1991 році.



## Стефанія Недошитко

Сесія: Створення УСО 101

Стефанія нещодавно скінчила юридичний факультет Оттавського університету. Вона також здобула ступінь бакалавра мистецтв з політології в Університеті Мак'юена. В даний час вона співпрацює з Міністерством юстиції Канади.

У минулому Стефанія брала активну участь у різних студентських організаціях. Вона обіймала посаду президента Союзу українських студентів Канади (СУСК), а також студентської асоціації університету Мак'юена. Вона має досвід роботи на

декількох рівнях державного управління, з її роботи в Законодавчій асамблеї Альберти та стажування в Global Affairs Canada.

Вона має великий досвід створення місцевих спільнот, у тому числі будівництва студентських організацій українців з нуля. Стефанія з любов'ю згадує час, проведений в СУСК, наповнений організацією конгресів, створенням правозахисних ініціатив та спілкуванням зі студентськими організаціями в Україні. Вона захоплена лідерством жінок та молоді, побудовою інклюзивного соціуму та розвитком динамічної/яскравої української громади.



# ПРАВИЛА ПОРЯДКУ ПРОВЕДЕННЯ ЗБОРІВ

Союз українського студентства Канади (СУСК) діє згідно з наступними правилами розпорядку, викладеними в розділі 4.4 Правильника СУСК:

На початку Конгресу Президент, або Віце-президент, або призначена особа, якщо Президент відсутній, головує на виборах з числа делегатів:

а. Президії у складі голови, заступника голови та двох (2) секретарів;

і. Президія відповідає за проведення роботи Конгресу;

## ПРАВА І ОБОВ'ЯЗКИ ГОЛОВИ

1. Проводити сесії Конгресу 2021 року відповідно до прийнятої програми, підтримувати порядок та дотримуватися Статуту і Положень

2. Сприяти обговоренню питань та забезпечити його змістовність дикусій

3. Представити всі пропозиції на голосування та оголосити результати

4. Роз'яснювати і вирішувати усі питання щодо правил проведення засідань та порядку

5. Негайно припинити обговорення делегатом, коли;

- Він / Вона / Вони втручаються у роботу Конгресу або виступ не відповідає темі, що обговорюється;

- Подається пропозиція про порядок проведення зборів;

- Висловлено заперечення про розгляд пропозиції

6. Відхилити недоречні пропозиції або пропозиції, подані із запізненням

7. Проводити сесії чесно та неупереджено

8. Заступник голови, який веде справи Конгресу за відсутності голови, отримує ті самі права, що і голова.

## ПРАВА ДЕЛЕГАТА

1. Висловлювати думки, що стосуються питань, поданих у порядку денному, та формулювати їх у стислі висновки

2. Висувати на розгляд Конгресу пропозиції та подавати внески для затвердження

3. Брати участь у роботі комітетів Конгресу, обговорювати та затверджувати запропоновані резолюції в комітетах і голосувати за них у визначений час голосування.

4. Мати привілеї на голосування, визначені Статутом Союзу українського студентства Канади

## ЗАГАЛЬНІ ПРАВИЛА ПОРЯДКУ ПРОВЕДЕННЯ ЗБОРІВ

1. Запити до членів уступаючої ексекютиви передаються до Голови

2. Під час обговорення звітів кожна особа може виступити лише один

раз, щоб коротко викласти свої зауваження щодо

діяльності уступаючої ексекютиви. Коментарі, попередньо подані іншими особами, не повинні повторюватися.

3. Кожна особа, яка пропонує внесення змін до внеску, додаючи, вилучивши з питання або перефразувавши текст, повинна негайно передати поправку до Резолюційного комітету Конгресу у письмовому вигляді.

4. Внесок, який вже був запропонований, підтриманий і роз'яснений Головою, може бути відкликаний особою, яка вносила пропозицію, лише зі згоди підтримуючої особи.

5. Усі запити до порядку повинні спрямовуватися до Голови внеском. Внесок щодо запиту до порядку може бути поданий за таких обставин;

- Якщо є застереження щодо дотримання правильної процедури ведення програми Конгресу головою

- Коли делегати використовують непристойні або зневажливі коментарі

- Коли доповідач не виступає по темі або займає надмірний час на дебати. Запит до порядку повинен бути зроблений відразу і викладений стисло; Запит до порядку;

- Замінює всі інші обговорення і може перервати виступаючого

- Не вимагає підтримки від іншого делегата

- Повинен бути негайно вирішеним Головою

- Може бути оскаржений до Конгресу одразу після ухвалення рішення Головою

6. Усі процедурні питання, які не врегульовані Правилами порядку проведення зборів Конгресу, регулюються Правилами Порядку Роберта, якщо вони не суперечать Конституції Союзу українського студентства Канади.

## ГОЛОСУВАННЯ

1. Голосування до Національної ради директорів СУСК проводитиметься таємним голосуванням за допомогою виборчого програмного забезпечення ElectionBuddy.

2. Голосування про запропоновані резолюції буде проводитися за програмою Hopin.

3. Голова подасть свій голос таємним голосуванням через програму ElectionBuddy за кожну посаду, яка буде відкрита виключно Головою верифікаційного комітету і цей голос буде використаний у разі рівності голосів.

4. Підрахунок голосів виборців проводитиме Виборчий і верифікаційний комітет Конгресу

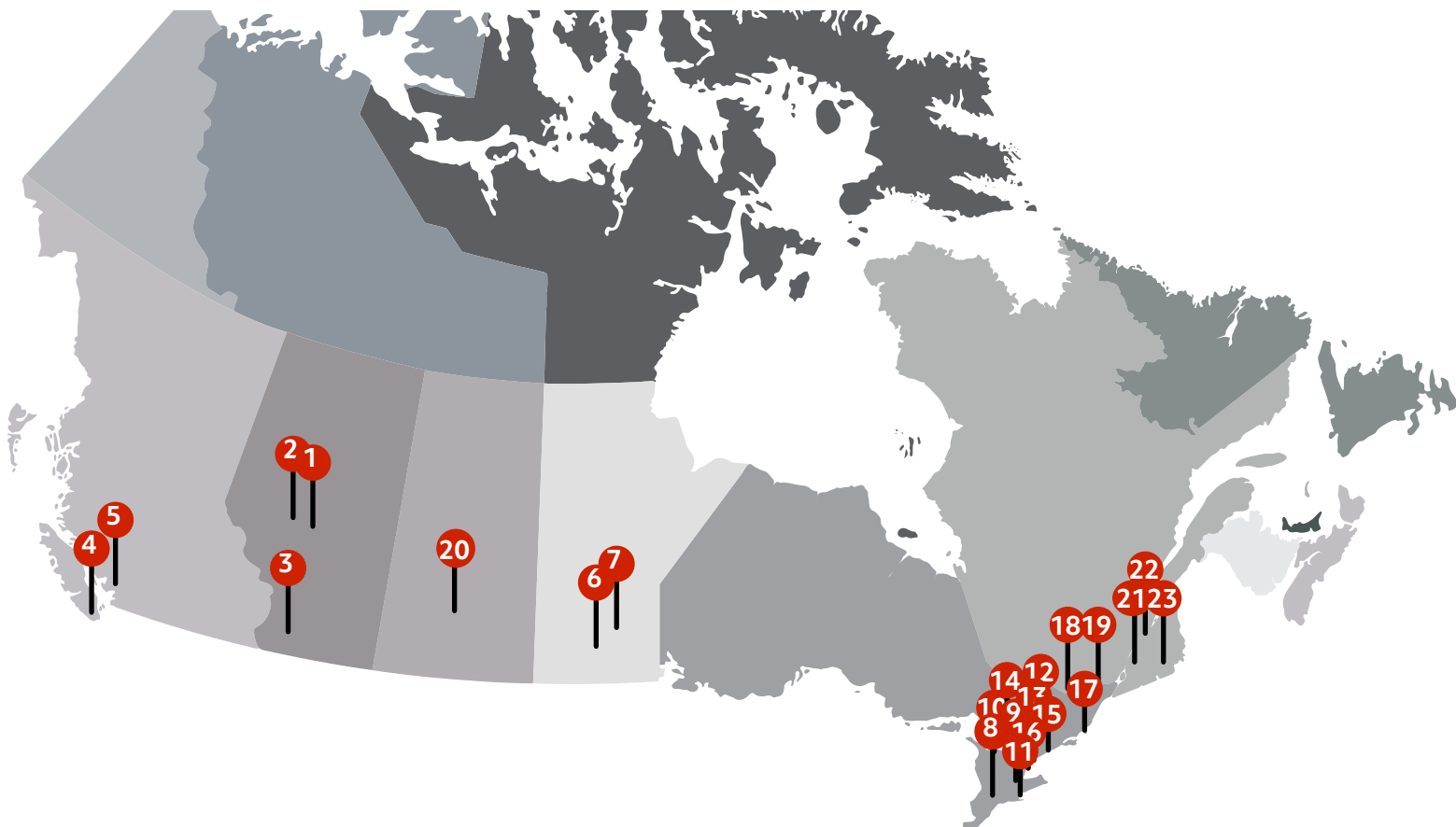


## РЕЗОЛЮЦІЇ

1. Резолюційний комітет Конгресу отримує та представляє запропоновані резолюції комітетами Конгресу.
2. Резолюційний комітет може переглянути, змінити порядок або об'єднати резолюції, щоб:
  - Забезпечити узгодженість їхнього формату;
  - Уникнути повторення подібних принципів чи концепцій
3. Резолюційний комітет Конгресу може також розглядати та пропонувати резолюції, які не поширюються на дії комітетів.
4. Кожна резолюція повинна бути запропонована Резолюційним комітетом Конгресу для розгляду Конгресом.
5. Кожен делегат має право подати резолюцію до Резолюційного комітету Конгресу.
6. Резолюції можуть обговорюватися під час призначеної сесії протягом обмеженого періоду, визначеного Головою Конгресу.
7. Будь-які поправки до резолюцій, що впливають із сесій, повинні бути погоджені або Головою Резолюційного комітету Конгресу, або призначеною особою на випадок його відсутності.



# УКРАЇНСЬКІ СТУДЕНТСЬКІ ОРГАНІЗАЦІЇ



Province	USO
Альберта	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Спілка українських студентів при Університеті Альберти</li> <li>2. Клуб українських студентів при Мак'Юені</li> <li>3. Спілка українських студентів при Університеті Калгарі</li> </ol>
Британська Колумбія	<ol style="list-style-type: none"> <li>4. Спілка українських студентів при Університеті Вікторії</li> <li>5. Спілка українських студентів при Університеті Британської Колумбії</li> </ol>
Манітоба	<ol style="list-style-type: none"> <li>6. Товариство українських студентів при Вінніпезькому університеті</li> <li>7. Товариство Українських Студентів при Манітобському університеті</li> </ol>
Онтаріо	<ol style="list-style-type: none"> <li>8. Товариство українських студентів при Університеті Західного Онтаріо</li> <li>9. Український студентський клуб при університеті Гвельфа</li> <li>10. Товариство українських студентів при Університеті Вільфріда Лорьє</li> <li>11. Товариство українських студентів при Університеті Макмастера</li> <li>12. Клуб українських студентів при Університеті Йорка</li> <li>13. Клуб українських студентів при Університеті Торонто</li> <li>14. Об'єднання українських студентів Баррі при Джорджіан Коледж</li> <li>15. Ukrainian Students' Club, Toronto Metropolitan University</li> <li>16. Клуб українських студентів при Хамбер Коледж</li> <li>17. Товариство українських студентів при Університеті Квінз</li> <li>18. Українці Карлтона, Карлтонський університет</li> <li>19. Клуб українських студентів при Оттавському університеті</li> </ol>
Саскачеван	<ol style="list-style-type: none"> <li>20. Товариство українських студентів при Саскачеванському університеті</li> </ol>
Квебек	<ol style="list-style-type: none"> <li>21. Об'єднання українських студентів при Університеті Конкордія</li> <li>22. Українська студентська спілка при університеті МкГілла</li> <li>23. Товариство українських студентів при Університеті Монреаля</li> </ol>

## Elite



Shevchenko Foundation, The Temerty Community Development Fund



BCU Financial



Edmonton Community Foundation

## Gold



UCPBA Calgary



Rodan Energy Solutions



Ukrainian Canadian Congress



SYNCHROWORKS Consulting

# Silver



The Ukrainian National Federation of  
Canada Foundation



Ukrainian Youth Unity Complex



Subway

# Bronze



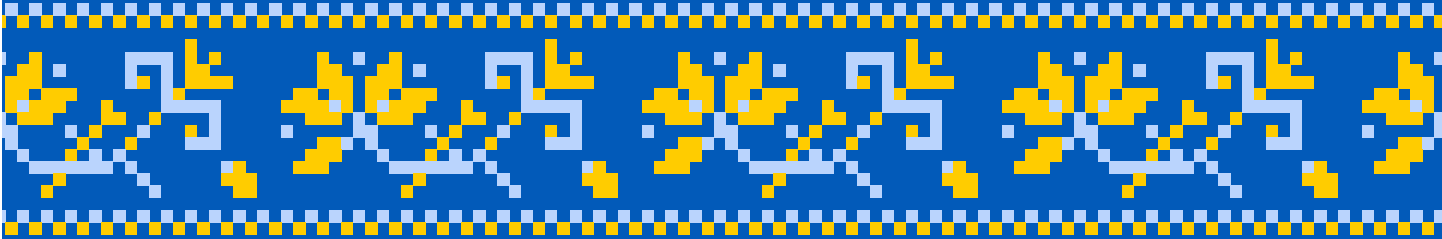
Ukrainian Culture Festival








Toronto Ukrainian Festival



Kontakt Next Gen



## Соціальні медіа

-  @susknational
-  @SUSKNational
-  @SUSKNational
-  SUSK
-  SUSK National

## Зв'язок

500-130 вулиця Альберт  
Оттава, Онтаріо K1P 5G4  
1.613.232.8822  
info@susk.ca  
susk.ca

